

العربية للصناعات الكهربائية

FS - AEIN - 13/4/2003

الشركة العربية للصناعات الكهربائية المساهمة العامة المحدودة

عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

الميزانية العمومية الموحدة كما في 31 كانون الأول 2002 و 2001

بيان 1

	الموجودات المتداولة	الموجودات غير المتداولة	المطلوبات المتداولة	حقوق المساهمين
الموجودات المتداولة				
دینار اردني	دینار اردني	دینار اردني	دینار اردني	رأس المال
نقد في الصندوق ولدى البنك	3	15.463	23.694	-
نقد مدينية وشيكات برسم التحويل بالصافي	4	1.194.817	1.603.801	-
مصاريف وتأمينات اعتمادات مستدنة	5	2.349.991	2.342.859	-
حسابات مدينة متعددة	6	12.594	67.081	-
مجموع الموجودات المتداولة		3.861.159	4.492.686	6.000.000
الموجودات غير المتداولة				
استثمارات معدة للبيع	7	733	733	
مباني تحت التنفيذ		13.308	-	
موجودات ثابتة بعد الاستهلاك المترافق	8, 12	3.634.847	3.918.845	
مصاريف ما قبل التشغيل بعد الاطفاء المترافق	9, 2	84.061	123.030	
شهرة الشركة بعد الاطفاء المترافق	10, 2	108.902	169.802	
مجموع الموجودات غير المتداولة		3.841.851	4.212.410	7.703.010
مجموع الموجودات				8.705.096
المطلوبات وحقوق المساهمين				
المطلوبات المتداولة				
بنوك دائنة	11	499.055	698.030	
نمم دائنة	12	303.790	846.696	
حسابات دائنة متعددة	13	110.452	116.621	
قرض قصيرة الأجل	14	750.000	977.179	
مجموع المطلوبات المتداولة		1.663.297	2.638.526	5.813.985
قرض والتزامات طويلة الأجل	15	5.349	18.177	
حقوق الأقلية	16	220.379	294.940	
حقوق المساهمين				7.703.010
رأس المال				8.705.096
احتياطي علامة اصدار				
احتياطي أجباري				
احتياطي اختياري				
تعديلات انخفاض سعر تحويل الجنيه / استثمار مصر				
خسائر مدورة (بيان ب)				
صافي حقوق المساهمين				
مجموع المطلوبات وحقوق المساهمين				

ان الايصالات المرفقة تشكل جزءاً من هذا البيان

15

تقدير مدقق الحسابات

الى السادة المساهمين في
الشركة العربية للصناعات الكهربائية المساهمة العامة المحدودة
عمان-المملكة الأردنية الهاشمية

لقد دققنا الميزانية العمومية الموحدة للشركة العربية للصناعات الكهربائية المساهمة العامة المحدودة كما في 31 كانون الأول 2002 و 2001 وكلما من بيان الدخل الموحد وتوزيعه وبيان التغيرات في حقوق المساهمين الموحد وبيان التدفقات النقدية الموحدة لستين المتغيرات في ذلك التاريخين، ان هذه البيانات المالية هي من مسؤولية ادارة الشركة وان مسؤوليتنا هي ابداء الرأي حولها استناداً الى أعمال التدقيق التي قمنا بها. بلغت نسبة الملكية للشركة العربية للصناعات الكهربائية في مصر 73/6 بالمائة لعام 2002 و 2001، حيث كان مجموع اصولها مبلغ 1.167.452 دينار اردني كما في 31 كانون الأول 2002 و صافي ربحها مبلغ 46.100 دينار اردني، للسنة المنتهية في ذلك التاريخ، وتم تزويدنا بتقرير متحفظ صادر عن مدقق الشركة في مصر بتاريخ 2003/2/7.

لقد تم تدقيقنا وفقاً لمعايير التدقيق الدولي وتطلب هذه المعايير التخطيط والقيام بأعمال التدقيق للحصول على تأكيد معقول فيما اذا كانت البيانات المالية خالية من أخطاء مادية، يشمل التدقيق فحصاً على أساس اختباري، للأدلة المؤيدة للمبالغ والإفصاحات الواردة في البيانات المالية، كما يشمل التحقق من المبادئ المحاسبية المتتبعة والتغيرات الهامة التي استند إليها مجلس الإدارة، بالإضافة الى تقييم أسلوب العرض الإجمالي للبيانات المالية. إننا نعتقد بأن تدقيقنا يوفر أساساً معقولاً لإبداء رأينا.

ان نسب استهلاك بعض الأصول الثابتة للشركة العربية للصناعات الكهربائية في مصر ونسبة اطفاء الموجودات الأخرى أقل من نسب الإستهلاك والاطفاء المتعارف عليها. برأينا، وباستثناء الاثر المالي لما ورد في تقرير مدقق الشركة في مصر، فإن البيانات المالية المشار اليها أعلاه، تظهر بعدلة، من جميع النواحي المالية، المركز المالي للشركة كما في 31 كانون الأول 2002 و 2001 وتناسب أعمالها وتوزيع دخلها الموحد والتغيرات في حقوق مساهميها وتدفقاتها النقدية لستين المتغيرات في التاريخين المذكورين وفقاً لمعايير المحاسبة الدولية والاحكام القانونية.

و عملاً بحكم قانون الشركات رقم (22) لسنة 1997، فقد حصلنا على المعلومات والإيضاحات التي رأيناها ضرورية لأداء مهمتنا، كما تحفظ الشركة بقيود وسجلات محاسبية منظمة بصورة اصولية وان البيانات المالية المرفقة والبيانات المالية الواردة في تقرير مجلس الإدارة متفقة معها.

استناداً الى كل ما تقدم فإننا نوصي الهيئة العامة المصاينة على البيانات المالية المرفقة مع الأخذ بعين الاعتبار ما ذكرناه أعلاه.

عن ابراهيم العباسى وشركاه
د. ابراهيم محمد العباسى
اجازة رقم 116 فئة 1
عمان في 29 كانون ثاني 2003

14

الشركة العربية للصناعات الكهربائية المساهمة العامة المحدودة
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية
بيان الدخل الموحد للستين المنتهيين كما في 31 كانون الأول 2002 و 2001
بيان ب

	ايضاح	2002	2001
المبيعات	دينار اردني	دينار اردني	دينار اردني
ط 2	5.413.185	6.814.127	6.814.127
تكلفة المبيعات	17	<u>(4.238.937)</u>	<u>(5.081.545)</u>
مجمل الربح		1.174.248	1.732.582
استهلاكات واطفامات		(77.958)	(80.691)
فوايد وعمولات بنكية		(142.293)	(270.477)
مصاريف ادارية وعمومية	18	<u>(211.163)</u>	<u>(233.648)</u>
مصاريف بيع وتوزيع	19	<u>(435.019)</u>	<u>(582.377)</u>
مخصص ديون مشكوك في تحصيلها		(11.884)	(6.182)
تعديلات القيمة العادلة للاسهم المعدة للبيع		-	(1.171)
ايرادات اخرى		1.000	1.668
فروقات عملة		-	(5.376)
ارباح بيع موجودات ثابتة		2.777	1.082
صافي ربح (خسارة) السنة قبل المخصصات وح حقوق الائتمان		<u>299.708</u>	<u>555.410</u>
حقوق الائتمان		(12.170)	(7.352)
صافي ربح (خسارة) السنة الموحدة قبل المخصصات		<u>287.538</u>	<u>548.058</u>
مخصص البحث العلمي والتدريب المهني		(2.536)	(5.276)
رسوم الجامعات الاردنية		(2.536)	(5.276)
مخصص صندوق التدريب والتعليم		(2.132)	-
مكافأة اعضاء مجلس الادارة		(10.000)	(10.000)
صافي ربح (خسارة) السنة الموحدة بعد المخصصات		<u>270.334</u>	<u>527.506</u>
تعديلات سنوات سابقة		(7.678)	(15.600)
خسائر مدورة في بداية السنة		(357.448)	(763.842)
مجموع الخسائر المتراكمة ويقتصر توزيع ربح		<u>(94.792)</u>	<u>(251.936)</u>
السنة وتدوير الخسائر كمالي			
احتياطي اجباري		25.361	52.756
احتياطي اختياري		-	52.756
خسائر مدورة (بيان ١)		<u>(120.153)</u>	<u>(357.448)</u>
المجموع		<u>(94.792)</u>	<u>(251.936)</u>
ربح (خسارة) السهم الواحد		فلس / دينار	فلس / دينار
		0.045	0.085
المعدل المرجح لعدد الاسهم		سهم	سهم
		<u>6.000.000</u>	<u>6.000.000</u>

ان الايضاحات المرفقة تشكل جزءا من هذا البيان

الشركة العربية للصناعات الكهربائية المساهمة العامة المحدودة

عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

بيان ج

بيان التغيرات في حقوق المساهمين الموحد للستين المنتهي في 31 كانون الأول 2002 و 2001

المجموع المترافق المترافق	الخسائر	تعديلات انخفاض	احتياطي علاوة	احتياطي	احتياطي الاجباري	رأس المال	الاحتياطي الاجباري	الاحتياطي الاختياري	الاصدار	سعر تحويل الجنيه	بيان	
											دinar اردني	دinar اردني
الرصيد في 31 كانون الأول 2000	6.000.000	5.389	-	470.000	-	(1.233.842)	5.241.547					
صافي ربح السنة - بيان ب	-	-	-	-	-	527.506	527.506					
تعديلات سنوات سابقة	-	-	-	-	-	(15.600)	(15.600)					
المحول ل الاحتياطي الاجباري	-	52.756	-	-	-	(52.756)	-					
المحول ل الاحتياطي الاختياري	-	-	52.756	-	-	(52.756)	-					
اطفاء جزء من الخسائر المدورة في علاوة الاصدار	-	-	-	(470.000)	-	470.000	-					
الرصيد في 31 كانون الأول 2001	6.000.000	58.145	52.756	-	-	(357.448)	5.753.453					
صافي ربح السنة (بيان ب)	-	-	-	-	-	270.334	270.334					
تعديلات سنوات سابقة	-	-	-	-	-	(7.678)	(7.678)					
المحول ل الاحتياطي الاجباري	-	25.361	-	-	-	(25.361)	-					
المحول ل الاحتياطي الاختياري	-	-	-	-	-	-	-					
الاثر التراكمي لتحويل الجنيه المصري	-	-	-	-	(202.124)	-	(202.124)	-				
الرصيد في 31 كانون الأول 2002	6.000.000	83.506	52.756	-	(202.124)	(120.153)	5.813.985					

ان الايضاحات المرفقة تشكل جزءا من هذا البيان

الشركة العربية للصناعات الكهربائية المساهمة العامة المحدودة

عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

بيان التدفقات النقدية الموحد للستين المنتهي في 31 كانون الأول 2002 و 2001

بيان د

	2001	2001
	دينار اردني	دينار اردني
التدفقات النقدية من الانشطة التشغيلية		
صافي ربح (خسارة) السنة	270.334	527.506
تعديلات سنوات سابقة	(7.678)	(15.600)
استهلاكات واطفامات	489.542	520.985
مخصص ديون مشكوك في تحصيلها	11.884	6.182
تعديلات القيمة العادلة للأسهم المعدة للبيع	-	1.171
(أرباح) بيع موجودات ثابتة	(2.777)	(1.082)
صافي الربح (خسارة) التشغيلية قبل التغير في بنود رأس المال العامل	<u>(761.305)</u>	<u>(1.039.162)</u>
(الزيادة) النقص في الموجودات المتداولة		
النفقات الدينية والشيكات برسم التحصيل	408.984	(458.076)
البضاعة	(7.132)	(650.620)
معاريف وتأمينات اعتمادات مستندية	54.488	104.606
الحسابات الدينية المتوعة	166.958	201.773
الزيادة (النقص) في المطلوبات المتداولة		
النفقات الدينية	(542.907)	639.972
الحسابات الدينية المتوعة	(6.167)	58.050
صافي النقد الناتج عن (المستخدم في) الانشطة التشغيلية	<u>835.529</u>	<u>934.866</u>
التدفقات النقدية من الانشطة الاستثمارية		
شراء موجودات ثابتة	(114.782)	(582.926)
بيع موجودات ثابتة	-	7.319
مدفوعات على مباني تحت التنفيذ	(13.308)	-
صافي النقد (المستخدم في) الانشطة الاستثمارية	<u>(128.090)</u>	<u>(575.607)</u>
التدفقات النقدية من الانشطة التمويلية		
بنوك دائنة	(198.975)	39.809
الزيادة (النقص) في القروض	(240.009)	(370.465)
حقوق الأقلية في الشركات التابعة	(74.561)	(6.683)
صافي النقد (المستخدم في) الناتج عن الانشطة التمويلية	<u>(513.545)</u>	<u>(337.339)</u>
اثر تحويل الجنيه على ارصدة النقد والبنوك	<u>(202.124)</u>	-
الزيادة في رصيد النقد في الصندوق ولدي البنوك	(8.230)	21.920
رصيد النقد في الصندوق ولدي البنوك في بداية السنة	23.693	1.773
رصيد النقد في الصندوق ولدي البنوك في نهاية السنة	<u>15.463</u>	<u>23.693</u>

ان الايضاحات المرفقة تشكل جزءا من هذا البيان